

HV Olympia huldigt haar kampioensteam en jubilarissen!



BOCHOLTZ - Het dames A team onder sportieve leiding van Miriam Steinbusch en Daniëlle Vonken behaalde deze competitie het kampioenschap in hun klasse. Zie bijgaande foto. En dat maar liefst voor de 3e keer in 4 jaar. Een waarlijk puike prestatie! Tevens hebben wij een zestal dames in ons midden die hun 25-jarig jubileum vieren, t.w. Sylvia Luijten-Borghans, Pauline Leclaire-Janssen, Angelique Huits-Frijns, Anja Steinbusch-Ritzerfeld, Marie-José Gulpen, en Anja Verboeket. De aandachtige lezer valt meteen op dat deze dames oorspronkelijk hun handballooppbaan in Simpelveld gestart zijn bij de toenmalige Handbalvereniging Hesi. Toen deze vereniging helaas noodgedwongen haar activiteiten moest

staken, was Olympia er als de kippen bij om deze sportieve dames in te lijven en welkom te heten. Nu, ruim 25 jaar later, genieten de dames nog steeds van de handbalsport op de donderdagavond en maken ze deel uit van het gezellige dames recreanten team. Ter ere van de kampioenen en onze jubilarissen bieden wij de dames een welverdiende receptie aan, waar familie en vrienden de gelegenheid krijgen de feestelingen te feliciteren.

Deze receptie vindt plaats op 17 juni a.s. van 19.00 uur tot 20.00 uur in Café de Sporthal bij Math en Gina. Na deze receptie zal "DJ Stonewood" zorgen voor de nodige "Stimmung" tijdens de gezellige feestavond die naadloos aansluit aan de receptie.



Staannd v.l.n.r.: trainster/coach Miriam Steinbusch, Robin Bisselink, Lieke Offermans, Fenne Steinbusch, Shayenna König, Samira Pleijers, Daphne Wauben, trainster/coach Daniëlle Voncken. Middelste rij: Marieke Ploumen, Anique Steinbusch, Myrthe Huits, Imke Smets, Lindsey Heunen. Zittend: Sanne Geppaard en Serena Smeets. Op de foto ontbreekt Chantal Alberts.

Topkoor Fontys zingt op 23 juni in Eys

EYS - Limburg en Brabant mogen trots zijn op het allerbeste Vocal Jazz-koor in de wereld. Op vrijdagavond 23 juni om 19.30 uur treedt Fontys met een eigen combo op in Eys op de binnenhof van de Eyserhof (openlucht; bij slecht weer binnen). In juni 2016 werd het Fontys Jazz Choir met de Mechelse Kikki Vanhautem met het waarderingscijfer 9.2 wereldkampioen op het WK Choir Games in Sotsji. Ook pop en lichte muziek brengt het koor ongeëvenaard. Verder organiseert Muziekdagen Eys dit jaar een prachtig concert Oude Muziek: La Roza Enflorese op



20 juni, natuurlijk de Krönungsmesse van Mozart. Op het wan-

De Mechelse Kikki Vanhautem staat in het midden (4e van links of rechts!)

delconcert op zondag 18 juni is trompettist Eric Vloeimans de smaakmaker.

Op initiatief van Hans van den Brand is in 2003 het Fontys Jazz Choir opgericht: een 11-koppig koor van ambitieuze zangers en zangeressen die in Tilburg de opleiding Muziek- en Musical-theater, Lichte Muziek of Docent Muziek volgen. Fontys Jazz Choir zingt vocal pop en jazz repertoire, al dat niet a capella.



In Bocholtz werd in 1976 een badmintonvereniging opgericht naar aanleiding van het gereedkomen van de 'Sporthal Bocholtz'. 23 t/m 26 juni viert de Bocholtzer Badminton Club dan ook op grootse wijze haar 40 jarig bestaan in het feestpaviljoen op de Bocholtzerheide. Verderop in deze uitgave vindt u uitgebreide informatie over het programma en het overzicht van het gratis vervoer en naar de feestlocatie. Wij hopen u allen te mogen begroeten tijdens de festiviteiten. Feestcomité 40 jaar BBC'77

Fontys verwierf in 2014 een plek bij de beste drie koren van de wereld en is de huidige wereldkampioen. Reden te meer om in deze samenstelling de plannen voor een CD opname werkelijkheid te

Lees verder op pag. 5 >

Muziekdagen Eys 2017

- 18 juni: Wandelconcert - Eric Vloeimans
- 20 juni: La Roza Enflorese - Spaans-Joods
- 23 juni: Eyserhof - Fontys Jazz Choir
- 25 juni: Krönungsmesse



Sinds 1962

www.muziekdageney.nl

Colofon:

Weekblad d'r Troebadoer is een huis-aan-huis blad en wordt iedere dinsdag gratis aangeboden in een oplage van 14.000 stuks door uitgeverij TMdesign aan alle bewoners van Bocholtz, Epen, Eys, Lemiers, Mechelen, Nijswiller, Partij, Simpelveld, Ubachsberg, Vaals, Vijlen, Wahlwiller en Wittem.

Advertentie/redactie-adres

- TMdesign
 Theo Meijer
 Irmstraat 7
 Simpelveld
 06 - 19 86 88 16
info@weekbladtroebadoer.nl
 of info@tmdesign.nl
 - drukkerij het Poortje
 045 - 544 16 01
info@drukkerijhetpoortje.nl



afdeling
Eys

Wat leeft er in en op het water?

Overall in het land worden er Slootjesdagen gehouden. Ook IVN - afdeling Eys organiseert op zaterdag 17 juni van 13.00 - 15.30 uur opnieuw een spetterende excursie met allerlei wateractiviteiten voor kinderen van ca. 6-12 jaar.

We trekken er op uit met schepnetten en emmertjes richting de Piepert en gaan onderzoeken welke diertjes en plantjes er in de poelen en beken leven. Alle kinderen krijgen een zoekkaart om de diertjes te leren herkennen. Ouders mogen natuurlijk meehelpen. Na een kleine traktatie lopen we weer terug naar Eys.

Belangrijk:

1. Meld je snel aan via bramjacobs@live.nl het aantal plaatsen is beperkt. Uiterlijk 14 juni.
2. Doe laarzen aan. Een lange broek misschien ook omdat er brandnetels rond de poel kunnen staan. Je mag een eigen schepnet en emmertje mee-

De gezellige weekmarkt van
Simpelveld
 iedere vrijdag van 9.00 tot 12.30

**VISHANDEL
F. ERKENS**

**Ze zijn er weer!
Hollandse nieuwe**

per stuk € 1.80

4 stuks voor € 6.50

brengen. Wij hebben er ook.

3. Kinderen onder 9 jaar alleen onder begeleiding van een volwassene.
4. Op 17 juni verzamelen we bij opgang naar het IVN gebouw bij de parkeerplaats langs de doorgaande weg in Eys (achter de kerk).
5. Bij regenweer gaan we naar binnen in het verenigingsgebouw op de Boerenberg en gaan we daar iets leuks doen.
6. Deelname aan de excursies is gratis voor jeugdleden en (klein-) kinderen van leden van IVN-Eys. Ook gratis voor personen, die bij aanmelding besluiten om donateur (€ 12,50), jeugdlid (€ 7,50) of lid (€ 17,50) van IVN - afdeling Eys te worden. Van de andere kinderen wordt een bijdrage van € 3,- gevraagd. Betaling voor de activiteiten graag met gepast geld op de dag zelf.

Nadere informatie is te krijgen bij Bram Jacobs 0627594711 (bramjacobs@live.nl) of bij Constance Kerremans 043-4506270 (c.h.m.kerremans@ziggo.nl). Tot gauw. De natuur is er ook voor jou!



Afghaanse maaltijden in De Klimboom

SIMPELVELD - Op dinsdag 13 juni en op dinsdag 11 juli bent u weer om 18.00 uur welkom in Cultuurcentrum De Klimboom, Dr. Ottenstraat 46 te Simpelveld voor het nuttigen van een overheerlijke Afghaanse maaltijd. Deze wordt zoals elke maand verzorgd door mensen afkomstig uit Afghanistan. Men wil met de opbrengst van deze maaltijden een project met naaimachines bekostigen. U kunt aanmelden via b.sediqi@hotmail.com of via 06-28980493. De deelnamekosten bedragen slechts € 12,50

Kleintjes

Bankstel vullen aan huis

Tevens reinigen wij al uw meubels en laten wij oud leer herleven. www.demeubeltip.nl
 06-58954225

Marktorgelconcert met Marcel v. Westen

20.06.2017, 12:00 uur
 Kopermolen, v Clermontplein 11, Vaals

VAALES - Op dinsdag 20 juni is Marcel van Westen in de Vaalser Kopermolen te horen. Van Westen studeerde orgel en kerkmuziek aan het Utrechts Conservatorium o.a. bij Reitze Smits en sloot zijn studies met "Master of Music" af. Er volgden diverse masterclasses orgel en koördirectie. Ook studeerde hij zang bij Bart de Kegel. Marcel dirigeert het Zeeuws-Vlaams Kamerkoor en het Vocaal Ensemble Kerk-rade. Vanaf 2013 is Marcel als organist en dirigent verbonden aan St. Severin in Aachen. Het informele concert vindt plaats tijdens de Vaalser weekmarkt en begint om 12 uur. Het duurt ca. 30 minuten. Entree: vrije gave. www.dekopermolenvaals.nl

Gasthof Euverem

Bourgondisch Genieten

Dagelijks geopend

lunch van 12.00 - 17.00 uur
 à la carte van 12.00 - 20.00 uur

LUNCHTIP

3-gangen keuze lunchmenu

€ 14,95



**HEERLIJKE
ASPERGE
GERECHTEN**

Euverem 30
 6271 PK Euverem (Gulpen)
 tel.: 043 - 450 3715
info@gasthofeuverem.nl
www.gasthofeuverem.nl

Nijswiller even dicht

NIJSWILLER - Indien de weergoden ons goed gezind zijn vertrekt de jaarlijkse sacramentsprocessie ook dit jaar weer door ons dorp. In verband met de jaarlijkse processie heeft de gemeente Gulpen - Wittem toestemming verleend om op zondag 18 juni 2017 van 06:00 uur tot 12:00 uur de ge-

hele kern van Nijswiller voor alle verkeer, behalve voetgangers af te sluiten. Autobezitters langs de route worden door het kerkbestuur van de St. Dionysiusparochie vriendelijk verzocht om auto's elders te parkeren. Na de Eucharistieviering die om 9:00 uur begint, opstellen in de Kolmonderstraat. De route is als volgt: 1ste rustaltaar Vossen-

straat, 2de rustaltaar Franciscanessenstraat, 3de rustaltaar Westhoek, 4de rustaltaar St. Dionysiusstraat, 5de en laatste rustaltaar Kerkstraat waarna we de processie afsluiten in de kerk met het "Tantum Ergo".

GassE SLAAPCOMFORT heropend



Speciale actieprijzen

Simpelveld
www.gasse.eu

Harry DE WARME BAKKER

Aanbiedingen

5 Kampioentjes	van 2.25 voor	1.50
Linzenvlaai met kersen of zwarte pruimen of abrikozen	van 10.85 voor	8.25
Heerlense kirsch	van 14.75 voor	10.95
Waldlander- meergranen	van 2.80 voor	2.15

Like ons op facebook @harrydewarmebakker

Kloosterplein 26a, Simpelveld, tel. 045-5443435

Maandag t/m vrijdag van 8.30-18.00 uur, zaterdag van 8.30-17.00 uur



Jack Vinders 16 juni in De Klimboom

SIMPELVELD - Op vrijdagavond 16 juni kunt u om 20.00 uur genieten van heerlijke, sfeervolle liedjes van Jack Vinders.

Hij zal dan zijn nieuwe cd "Vuur

en Vlam" presenteren. Vuur en vlam gaat over gevoelens en gedachten van mensen zoals jij en ik. Deze cd is weer "een boekje van liedjes", die prachtig bij elkaar passen. Er staan zowel ballades als swingende en gezellige liedjes op. Enkele van zijn bekende liedjes op deze avond zijn: "Kóm mit miech mit", "Moezie", "Zommer in Limburg" en uiteraard "Vuur en Vlam". Natuurlijk zal ook zijn Limbo top 100 nummer een hit d'r Kloon niet ontbreken. Jack is een graag geziene gast in het Klimboom theater. Entree € 12,50 en u kunt reserveren via info@puurweijers-senweijers.nl en via 06-55954525.

Schutterij St. Sebastianus Eys 500 Jaar

Een van de oudste en actieve schutterij in het Limburgse Schutterswezen, een waardige vereniging om te zien en op de schuttersfeesten te beleven is Schutterij St. Sebastianus Eys.

Met een historisch festival zal men de respectabele leeftijd vieren, het Dorp Eys is trots op hun schutters en zal voor dit feest de straten versieren.

Dankbaar is men ook op de HEREN van de Heerlijkheid Eys en Eyserhof, die veel over de roemruchte Schutterij in het verre verleden wisten te bewaren.

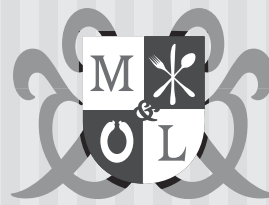
Trots is men op de huidige leden die in deze moderne tijd een stukje traditie op een perfecte manier uitdragen. Vier feestdagen om HUN Schutterij te EREN en Bestuur en Leden van harte te FELICITEREN.

Frans Stollman, Banholt.

Weersjpruch Joenie

- In Joenie Donder jevoar, vuur 't jewaas e jans jód joar.
- E jans jroeës jewieter, Maacht de loeët werm ring.
- D'r Joenimond kaod en naas, Bringt winnieg in de sjuur en vaas.
- Ing boeën die me in Joenie plantst, jioeëft vóftsieg boeëne in de hank.
- Joenie reën is JÓDS zeën, kunt doabij de ZON aldaag loere, dan vräue en laache ALLE Boere.
- Is Tsint Jansdaag (24 Joenie) doa, Dan is 't mieëne van jraas bouw jedoa.
- Went 't mit PETER en PAUL (29 Joenie) rent, dan hüet 't nit jauw mieë óp.
- Zoeë hees wie 't is in d'r Joenimond, Zoeë kaod kan 't zieë in Detsember jidder sijtont.

Frans Stollman



Meggie & Loek

SLAGERIJ-TRAITEUR-WORSTENMAKERIJ

Dorpstraat 16 - Simpelveld

telefoon 045 5441225

www.slagerijmeggieenloek.nl

di. 13 juni t/m za. 17 juni

Woensdag gehakttag:

500 gr. **gehakt** & 500 gr. **braadworst** € **6.25**

500 gr. **Gyros** met 2 broodjes en knoflooksaus samen € **5.98**

Souvlakilapjes Ruyghveen 4 voor € **4.98**

4 Varkenshaassaté spies met extra saté saus voor € **5.98**

Runderpoulet 500 gr. € **6.50**

5-minutenlapjes 100 gr. € **1.45**

Zalmwraps per stuk € **3.25**

Krakauer of barbecue worsten 4 halen 3 betalen
En maak kans op een leren barbecue grillmaster schort

Kartoffelsalade 100 gr. € **0.85**

Barbecue salade 100 gr. € **0.95**

500 gr. **Goulash** en 500 gr. **zuurvlees** voor € **11.45**

100 gr. **Achterham**

100 gr. **Leverworst**

100 gr. **Dub. geb. pastei**

lekker weer pakket

samen € **3.98**

zelfden voordeelvellen

Friture Oranje Plein

ORANJEPLEIN 1A, SIMPELVELD TEL.: 045 - 5446624

**Koppel
menu:**

2 friet
2 frikandellen speciaal
1 bami

€ **5,-**



OPENINGSTIJDEN:

MA. T/M DO. 12.00-23.00

VR. ZA. 12.00-02.30 / ZO. 12.00-23.00



60 JAAR GETROUWD

Anny en Jacques
Dautzenberg – Hünen

Wilt u hen ook feliciteren
dan kan dat zaterdag 17 juni a.s.
tussen 18.30 en 20.00 uur
bij Cafe D'r Prick
Bleyerheidestraat 70-72
te Kerkrade

Bedankt namens
Jacques & Anny
Leon & Jose
Bart & Diana
Kjell & Jente





Sommermann
Rabe
Michèle
Lucia
Di-strick
Stizzoli
Steinbock
Domina
Foresti
Bauer
Max Faber
Braun
Averardo Bessi
Rösch
Féraud

MODEHUIS VAN DEN BERG
Klompstraat 49 | Heerlen | 045 - 571 32 76
 's maandags gesloten - geen koopavond - parkeerplaats voor de deur



J. Kicken
Goudsmid - Juwelier
 Dorpstraat 8 Simpelveld - 045 5444193
 Gratis 2 uur parkeren met parkeerschijf !

Zondag 18 juni
Vaderdag
10% korting
 op alle heren-
 horloges en sieraden
 actie van 13 t/m 17 juni

Geslaagd!
Proficiat
10% korting
 voor alle geslaagden
 op de gehele collectie

Esprit | Festina | Zinzi | Danish Design | Melano | Tommy Hilfiger | Boccia | TW Steel

Vervolg van pag. 1: Muziekdagen Eys

laten worden en in 2015 was de release een feit. Het combo dat in Eys speelt wordt gevormd door studenten/alumni van het conservatorium van Tilburg. Sinds 2000 legt het Belgische ensemble La Roza Enflorese zich toe op het eenstemmige joods-Spaans repertoire. In Eys zal Anne Niepold op accordeon het kernviertal van La Roza aanvullen. La Roza Enflorese stelt zich graag open voor nieuw repertoire: middeleeuwse liederen, de Spaanse renaissance en eigen/originele composities. Jazz, filmsoundtracks, pop, wereldmuziek – trompettist Eric Vloeimans doet het allemaal. Sinds zijn studietijd in Rotterdam en New York reist hij de halve wereld over voor allerlei samenwerkingen. Voor wie ook met hem wil spelen, bracht de trompettist onlangs zijn eerste meespeelboek uit. Pianovirtuoos Ramón Valle heeft zijn eigen trio en kwartet. Daarnaast vindt hij nog tijd voor allerlei andere samenwerkingen. In de Robeco SummerNights was dat met 'trompetfluisteraar' Eric Vloeimans. Samen namen ze onder meer Fabulas op, een warm, exotisch album over vriendschap. De traditie van de jaarlijkse uitvoering van de Krönungsmesse in Eys (sinds 1962) wordt dit jaar voortgezet met de volgende bezetting: Claudia Couwenbergh, Veronique van der Meijden, Falco van Loon, Sef Thissen, Tjeu Zeijen (orgel), Dameskoor Octavia en leden van zangkoren uit Eys en omstreken. Het geheel staat onder leiding van dirigent Edouard Rasquin. Kaartjes via www.muziekdageney.nl of 043-4511316



Laumen
 Rolliiken | Zonwering

Beitel 110a
 Heerlen
 Tel. 045 5423848
www.laumen.nl

Bevrijd van hardnekkig vet
 Voel me strakker in mijn vel
 – Elly Caubo

“Als ik in de spiegel kijk, ben ik tevreden over mijn figuur. Centre Beauté heeft mij behandeld met Lipofreeze.”

Met sporten en het volgen van een dieet lukte het me niet om dat laatste vet op mijn buik en heupen kwijt te raken. Met zachte Lipofreeze behandelingen zijn mijn vetcellen pijnloos verwijderd, zonder littekens! Je ziet niet dat ik behandeld ben en het geeft een geweldig blijvend resultaat.

Actie!
 Per zone:
 € 37,50
€ 100,-

Centre Beauté
 Anny & Charlotte Maenen
 Valkenburgerstraat 37
 6125 BK Berg en Terblijt
 +31 (0)43 604 08 98
www.centrebeaute.nl

CentreBeauteMaenen

centre beauté
 het laat zien inderdaad

VAESSEN

Party & Catering

Onze
aanbiedingen:
van din. 13 juni
t/m zat. 17 juni

di. / wo. aanb.

do. / vr. / za. aanbieding

Gehakt en/of
braadworst

per kilo € **5.75**

Magere
speklappen

500 gr. € **3.75**

kant & klaar

Zuurvlees

500 gr. € **5.75**

Tete de veau

500 gr. € **5.75**

Koude schotel

500 gr. € **3.95**

VLEESWAREN

Gebr. kipfilet

100 gr. € **1.69**

Rauwe ham

100 gr. € **1.99**

Cervelaat middel

100 gr. € **1.69**

Champignonworst

100 gr. € **1.29**

VERS VLEES

Runderpoulet

500 gr. € **5.75**

Pepersteak

100 gr. € **2.35**

Diverse schnitzels

500 gr. € **5.25**

Shoarma of gyros

500 gr. € **4.50**



Min. Ruijsstraat 8 6351 CK Bocholtz
Telefoon 045 - 544 14 38 Fax 045 - 544 33 34
info@vaessen-partyservice.nl www.vaessen-partyservice.nl

Zij **ACTIEF**

afdeling Bocholtz

• **Zaterdag 10 juni** heeft Zij-Actief Bocholtz haar 85 jarige Verenigingsjubileum mogen vieren. Tevens werden er 13 jubilarissen in het zonnetje gezet.

25 jaar lid:

Mevr. C. Degens-Godschalk
Mevr. A. Nevelstein-Hompesch

40 jaar lid:

Mevr. W. Brouns-Bertram
Mevr. A. Kaelen-Bertram
Mevr. G. Voncken-Bertram

Mevr. A. Merx-Vanhommerig
50 jaar lid:

Mevr. C. Henskens-Willems
Mevr. H. Vaessen-Bröcheler

60 jaar lid:

Mevr. G. Senden-Hupperetz

65 jaar lid:

Mevr. A. Huppertz-Bleijlevens

Mevr. V. Schepers-Vincken

Mevr. E. Vaessen-Henskens

70 jaar lid:

Mevr. T. Huppertz-Höppener

Gezien het aantal jubilarissen en het aantal jaren lidmaatschap mogen we zeggen dat het een vereniging is waar de kracht ligt



brood- en banketbakkerij

Ivo Dreessen



aanbieding week 24

Proef en beleef het echte ambacht

11-granenbrood

2.15

Zomerbroodjes pakket:

10 gesorteerde zachte bollen
wit/bruin

2.95

Gemengd fruitvlaai met randslagroom
middel voor

7.00

Aardbei slagroom soezen 4 stuks voor

5.20

Willeminastraat 27 | Bocholtz | T 045-5441298 | E mail@bakkerijdreessen.nl

**WIN EEN
BAKERY
BARRILO**

grill&chill

EEN TOT
BARBECUE
OMGEBOUWD
ONZE WAT, MAAR
OOK EEN VUURKORF,
BUTTERKEUKEN
EN BILZETTAPEL

**BAKERY
BARRILO**

SPAAR
HIER
MEE EN
WIN!

in samen doen en delen, er voor elkaar zijn en gezelligheid voelen en ervaren.

Wij hopen dan ook nog vele jaren op deze voet voort te gaan.

• **Zondag 18 juni** Processie en Tuinfeest. Ook dit jaar lopen wij als vereniging met de processie mee. Tijdens het tuinfeest helpen wij mee met de verkoop van koffie en gebak. Veel leden bakken en sponseren dit gebak voor het tuinfeest.

• **Zaterdag 17 juni** kunt u tussen 10.00 en 12.00 uur het gebak afgeven op de Pastorie. Leden die willen meehelpen tijdens het tuinfeest op zondag 18 juni kunnen contact opnemen met Gerda Bastin-Jongen, Oude Smedestraat 4. Tel 045-5443347. Alle hulp is welkom.

T d'r Troebadoer
Wekelijks boordevol informatie!



C'est La Vie

(ge)knijpt voor U

In onze dames- en herenkapsalon staat de koffie altijd voor u klaar.

Openingstijden:

donderdag 9.00 - 18.00 uur

vrijdag 9.00 - 18.00 uur

zaterdag 8.00 - 14.00 uur

DAMES- EN HERENKAPSALON

Molt 10 Simpelveld 045-5443121

LA VIE

Brede School Bocholtz en BSO Ziezo organiseren de 'Nationale straatspeeldag'

BOCHOLTZ - Op de parkeerplaats bij de sporthal in Bocholtz vindt op woensdagmiddag 14 juni 2017 de 'Nationale straatspeeldag 2017' plaats. Vanaf 14.00 tot 16.00 uur zijn alle kinderen t/m 12 jaar uit de omgeving van Bocholtz van harte welkom om aan tal van leuke 'Oud Hollandse' straatspelletjes deel te nemen. We hopen hierbij natuurlijk dat we net zo veel kinderen mogen begroeten als verleden jaar. In

ieder geval belooft het een leuke middag te worden en we zien jullie graag verschijnen! Omdat we gebruikmaken van de parkeerplaats bij de Sporthal kunnen daar tussen 13.00-16.30 uur geen auto's worden geparkeerd. Namens alle kinderen danken we u alvast voor uw medewerking. Bij slecht weer wordt de Straatspeeldag afgelast. De organisatie: Brede School Bocholtz en BSO Ziezo



afdeling
Vijlen/Vaals

Leuke zondagochtend voor het hele gezin in Park Bloemendal

Vaderdagtip:

IVN Vijlen-Vaals organiseert diverse 'groene' activiteiten op zondag 18 juni van 10 tot 12.30 uur.

Wat is er te doen?

'Scharrelkids'-activiteiten:

- * Meer aan de weet komen over uilenballen? Bij de vogel-info-stand kun je 'pluizen'.
- * Kriebelbeestjes onderzoeken? Speuren als een detective naar bodemdiertjes en insecten? Kom en ontdek!

- * Kale boomstammetjes weer aankleden met hun eigen takken en vruchten? Kom naar de 'catwalk' van boomstammen!

Voor alle leeftijden:

- * Wat leeft er in de vijver van park Bloemendal? Hoe is de waterkwaliteit? Temperatuur? Licht?
- * Info over vogels, planten, bijen, insectenhôtels en doe-activiteiten.
- * Een waslijn vol oude foto's van de omgeving Bloemendal.

Ouderen Sociëteit St. Jozef Simpelveld

SIMPELVELD - Het jaarlijks uitstapje van ouderensociëteit "St. Jozef" is op woensdag 12 juli. Dit

- * Natuurschilderijtjes weven.

De vrijwilligers van de IVN afdeling Vijlen-Vaals verheugen zich op ieders komst! Kijk ook eens op de website www.ivn.nl/afdeling/vijlen-vaals of op facebook van IVN Vijlen-Vaals.

jaar gaan we richting Keulen en na afloop een diner in Vijlen. De kosten voor deze reis zijn € 30 p.p. inclusief diner. info 045-5442637.

Wist u dit of heeft iemand u dit al verteld? Iedere zondag ontbijt bij SHOKO SIMPELVELD!

Om de zondag goed te beginnen serveren wij van 9.00 uur tot 11.30 uur een heerlijk ontbijt bestaande uit:

*Diverse broodsoorten

*Vleesbeleg

*Jong belegen kaas

*Brie

*Omelet met spek

*Nutella chocopasta

*Jamsoorten

*Yoghurt

€ 14,95

*Verse jus d'orange en een kopje koffie, cappuccino of thee
Reserveren is gewenst echter niet vereist

Zondag 18 juni Vaderdag 2017,
met een stevig Vaderdagontbijt
en een speciaal Vaderdagmenu!

BRASSERIE
Markt 2 - 6369 AH Simpelveld
tel. 045 - 75 105 53

SHOKO

Dinsdag t/m zondag geopend vanaf 9.00 voor koffie /
keuken geopend van 10.00 tot 21.00 / brasserie tot 22.00.



**Ook voor reparatie van
modern en Klassiek**

In onze showroom hebben wij diversen stalenboeken van bekende topmerken zoals:

JAB - REYNALDO - DE PLOEG
KEYMER - LANCIE - BUVETEX

Meubelleer en alcantara is in
diverse kleuren leverbaar

Als u niet naar ons kunt komen,
komen wij naar u toe!

Bel even voor het maken van een afspraak
Wij komen bij u langs voor
een vrijblijvende offerte

St. Remigiusstraat 22-24 • 6369 EM Simpelveld
Telefoon 045 5442537

www.arnoldussen-design.nl



Dorpsstraat 19
6277 NC Slenaken
T 043-4573201

WWW.GASTERIJBERGENDAL.NL

ARGENTIJNSE STEAK WEKEN



DIVERSE 'LA PAMPA' STEAKS

GEBAKKEN OF GEGRILD UIT DE HOUTSKOOLOVEN

VAN MAANDAG T/M VRIJDAG **20% KORTING**

OP ALLE STEAKS

AKTIE GELDIG VAN 10 JUNI TOT 21 JULI

23 | 24 | 25 | 26 JUNI 2017

40 JAAR BBC '77

TENTE
FESVRIJDAG
23 JUNI

12.00 UUR

Om 12.00 uur wordt er gestart met de **TRADITIONELE SENIORENDAG**. Alle senioren worden ontvangen met live muziek en worden getrakteerd op koffie met vla.

Aansluitend wordt hen een gevarieerd programma aangeboden.

20.00 UUR

Om 20.00 uur een vet knalleest met **Q-MUSIC THE PARTY + HET FOUTE UUR**.

Q
music THE PARTY

ZATERDAG
24 JUNI

11.00 UUR

Om 11.00 uur wordt gestart met de **SPELLEN-MIDDAG** voor de basisschoolgaande jeugd van Bochoffz en Simpelveld rondom de terreinen van Sportclub '25.

20.00 UUR

Om 20.00 uur gaat het avondprogramma van start. **DE MIDNIGHT LADIES SHOW- UND PARTYBAND** zal een avondvullend programma verzorgen. Deze geweldige live band bestaande uit 6 vrouwen met hun attractieve vrouwenpower en een afwisselend showprogramma. Binnen de kortste keren lukte het deze meiden om in de top van de Duitse showbands naam en faam te verwerven. Ieder showblok wordt gekenmerkt door passende klederdracht en levendige performance.

MIDNIGHT
LADIES





ZONDAG 25 JUNI

10.00 UUR

Deze dag begint om 10.00 uur met een heilige mis, waarna men in feestelijke stoet richting feest paviljoen gaat. Daarna volgt er een brunch voor genodigden.

12.00 UUR

Rond de klok van 12.00 uur wordt overgegaan tot de **INTERNE HULDIGING VAN DE JUBILARISSEN**.

13.00 UUR

daarna om 13.00 uur start de **VERENIGINGS- EN JUBILARISSENRECEPTIE**.

15.30 UUR

Op zondagmiddag is er vanaf 15.30 uur het **"GROOT BRAND BIER KRATTEN SPEKTAKEL"**. Hierbij strijden koppels (mensen, vrouwen of gemixt) van 18 jaar of ouder om de hoofdprijs van 15 volle kratten bier, tweede prijs 10 kratten bier en de derde prijs 5 kratten bier. Ieder koppel moet 5 spellen afwerken, begeleidt door de opzwepende muziek van **DJ KOLL**.

18.00 UUR

Om 18.00 uur start **DE BOCHESER BAND CLASH** met o.a. *Bullit in a Bible*, *Dirty Henrie & the Smashing Homoxes*, *Sixty 7 Bars* en een showoptreden van de drumband van de *Fanfare St. Cecilia Bocholtz*.



MAANDAG 26 JUNI

18.00 UUR

Om 18.00 uur zullen de **SPONSOREN** worden ontvangen in het clubhuis van Sportclub '25.

20.00 UUR

Zoals in Bocholtz te doen gebruikelijk wordt om 20.00 uur gestart met de **BOCHESER OAVEND**, een knalende afsluiting van dit feestweekend, met Non Stop optreden van volgende artiesten: **KÖLSCH PLATT**, **DOMM EN DÖÖL**, **LA BAMBA LEDERHOSESHOW**, **TONCA OHNE GEWÄHR** GIPFELZIPHIEL PARTY, **FABRIZIO**, EN DE FEESTBAND **MELROSE**.



DE
NEDERLANDSE
KAMPIOEN
VAN 2016



FEESTPAVILJOEN
SPORTPARK BOCHOLTZERHEIDE

BOCHOLTZ

INFO: WWW.40JAARBBC77.NL

BBC 7
40 JAAR
BOCHOLTZE BADMINTON CLUB



Vijlerhof:

Iedere dag ontbijtbuffet

van 8 tot 10 uur

Zondags van 8 tot 12 uur

Elke zondag brunchbuffet

van 12 tot 14 uur

Prachtig uitzicht vanuit

ons restaurant,

Heerlijk terras.

Lunch en Diner

van 12.30 tot 21 uur

**Ze zijn
er weer!
Verse
asperges**



www.vijlerhof.nl

043-3061710



Padtenhof

Groei en Bloei
Open tuinweekend 17 & 18 juni

Negen jaar geleden zijn Yvonne en Arjo van der Padt in Bocholtz komen wonen. Zij begon met het aanleggen van een siertuin. Hij heeft de moestuin en de imkerij op gezet. Beide zijn dagelijks met hun hobbies bezig en willen u graag laten mee genieten. U bent welkom tussen 10.00 en 16.00 uur op de Prickart 7 te Bocholtz.

Nieuws van harmonie Sint Cecilia

MECHELEN - Het jeugdorkest van Harmonie St. Cecilia uit Mechelen is op vrijdagavond flink aan het repeteren, want er staat weer een concert op de agenda.

Op zondag 18 juni om 13.30 uur zullen ze bij het Blotevoetenpark in Brunssum een concert verzorgen onder leiding van Ron Daelemans. Een ieder die wil komen genieten van hun muzikale prestaties is van harte welkom. Nadat de jeugd flink gemusiceerd heeft, worden ze getrakteerd op een rondje door het blote voeten pad. Water, pratsch

en kiezelsjting zullen kennis maken met de jeugdige voetjes.

En als de voetjes weer tot rust zijn gekomen, gaan ze met z'n allen de inwendige mens versterken met de heerlijke pizza's of

pasta bij Happy Italy.

Dat hebben onze muzikanten dan ook verdiend. Als de buikjes dan rond staan, gaat de reis weer terug naar Mechelen.



Kapsalon De BrandsQuelle

Dorpstraat 2 | Simpelveld | 045 - 544 0511

Uw adres voor
professionele haarkleur



Elke
woensdag:
Heren Knip Avond
Zonder afspraak
van 17:30u
tot 20:00u.

Haarwensen

Uw haar is onze reclame

KapsalonDeBrandsQuelle.nl [KapsalonDeBrandsQuelle](https://www.facebook.com/KapsalonDeBrandsQuelle)

Gezocht bezorg(st)ers

Voor de bezorging van d'r Troebadoer
zoeken wij actieve bezorg(st)er voor

SIMPELVELD

Goede verdienste! Bezorging op iedere dinsdag.

Bel of mail naar 06 - 1986 8816

info@weekbladtroebadoer.nl

Gezocht bezorg(st)ers

Voor de bezorging van d'r Troebadoer
zoeken wij actieve bezorg(st)er voor

VAALS

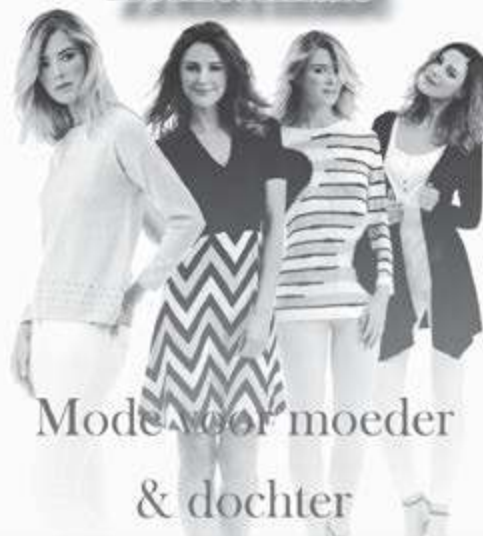
Goede verdienste! Bezorging op iedere dinsdag.

Bel of mail naar 045 - 544 1601

info@drukkerijhetpoortje.nl

Bleijlevens Damesmode Simpelveld

Opruiming
Zomerfinale



Mode voor moeder
& dochter

Panneslagerstraat 15, tel.(045) 544 24 96 - Gratis parkeren
Van dinsdag tot vrijdag geopend van 10 - 18 uur,
zaterdag van 10 - 17 uur, maandag zijn wij gesloten.



Markt 13 • Simpelveld • 045-5441857

Wij zijn 7 dagen per week geopend: van 12.00 t/m 24.00 uur

COLLEGA'S GEZOCHT

Cafeteria de Markt (Simpelveld) is op zoek naar extra medewerkers namelijk:

- Weekendhulpen
- Part-/fulltime ervaren cafeteria medewerkers

Voel jij je aangesproken om ons team te komen versterken en ben jij flexibel inzetbaar?

Stuur dan jouw CV en sollicitatiebrief naar info@bigrib.nl of bel naar 045-5443464 of 06-54971054 en wie weet kunnen wij jou binnenkort welkom heten in ons team.

Deze week bij Omroep Landgraaf

LANDGRAAF - Tot en met vrijdag 16 juni kunt u kijken naar het programma omtrent de tentoonstelling In Beeld. Deze tentoonstelling bracht 3 prijswinnaars naar voren waarmee een interview gehouden wordt. Eveneens een interview met directeur Vazom Natalie Savelsbergh en wethouder Cultuur John Ringens. Ook kunt u kijken naar deel 2 van de musical uitgevoerd door TTO (Charlemagne College). Als het lukt dan zal ook nog de

Hoorzitting omtrent de voorgenomen fusie met Heerlen in de uitzending worden geplaatst. Vanaf zaterdag juni 17 en zondag 18 juni staat Omroep Landgraaf in het teken van de actie Samenloop voor Hoop. U kunt dan kijken naar Live opnamen. De Omroep probeert de Live beelden ook via Youtube uit te zenden. Vanaf zaterdag 24 juni kunt u kijken naar het programma Schön ist die Jugendzeit waarin Theo en Jack u met oude bekende liedjes zullen meenemen naar de Tour de France die op 1 juli in Düsseldorf van start zal gaan..



WE WANT YOU !

Brandweer Zuid Limburg zoekt collega's voor de vrijwillige brandweer Simpelveld en Bocholtz.

Durf jij uitdagingen aan, ben je een teamspeler, kun je tegen een stootje en minimaal 18 jaar ?

Kom dan op **dinsdagavond 20 juni** tussen 19.00 uur en 20.00 uur naar de markt in Simpelveld om kennis te maken met het brandweer vak. Je kunt ervaren of deze uitdaging bij jou past!

MaQu
Schilderwerken



www.maqu-schilderwerken.nl

Kerkeveld 12,
6351 LA Bocholtz
Tel.: 045 5445410
GSM: 06-55884297
maqu@kpnplanet.nl

AUTODROME Grassere

prive een autoleasen
Nieuwe en jong gebruikte auto's

kom even langs

PCA DEALER
AUTOSERVICE
NETWORK

Peugeot 108
v.a. € 237
per maand*

Peugeot 208
v.a. € 252
per maand*

Peugeot 2008
v.a. € 369
per maand*

Onderhouds Abonnement

* op basis van financial lease met € 2.500,- aanbetaling / inruil looptijd 48 maanden

Banehelderweg 49 - Bochoholtz - 045-5441835 - GRASSERE.NL - Geopend van 8.30 - 18.00 uur, zaterdag tot 16.00 uur

Processie met aansluitend Tuinfeest in de tuin pastorie

BOCHOLTZ - Na de mis van 9.00 uur op zondag 18 juni a.s. Trekt de processie weer door de straten van Bochoholtz, en wel naar de Overhuizen. De buurtvereniging Um d'r Paum heeft dit jaar een

actueel thema gegeven, en wel: christenen en vluchtelingen. Bij het rustaltaar nabij Hoeve Overhuizen worden 30 witte houten kruisen neergezet als symbool voor de 3000 vluchtelingen die onderweg naar Europa het leven lieten. Zoals gebruikelijk worden de straten ook weer mooi versierd. De moeite waard om eens een kijkje te nemen en/of actief

deel te nemen aan onze processie. Aansluitend aan de processie vindt, zoals inmiddels gebruikelijk, ook weer het traditionele tuinfeest plaats in de tuin van de pastorie. Er is een mooi programma samengesteld en er is vermaak voor de kinderen. Het tuinfeest duurt tot 16.00 uur en iedereen, jong en oud, is van harte welkom.



BOCHOLTZ - Zoals te doen gebruikelijk wordt het busvervoer gedurende het feestweekende gesponsord door Taxi van Meurs (TVM). Zie bijgaand schema voor verdere informatie.

PRIZM
LENS TECHNOLOGY

SEE WHAT YOU'VE BEEN MISSING™

10%

KORTING OP ALLE OAKLEY ZONNEBRILLEN!

OAKLEY
ONE OBSESSION

MOONEN
OPTIEK

WWW.MOONENOPTIEK.NL

KLOOSTERSTRAAT 2 •• 6369 AD SIMPELVELD •• 045-5440537

OP VADERDAG ONTBIJTEN OF BRUNCHEN IN HOTEL-RESTAURANT VIJLERHOF *Hét gezellige familierestaurant*



Reserveren dringend aanbevolen ! Tel. 043-3061710

10 – 12 uur: **UITGEBREID LUXE LIMBURGS ONTBIJTBUFFET** € 13,50 p.p. kinderen t/m 10 jaar €6,50

13 – 15 uur: **BRUNCHBUFFET MET LIMBURGSE SPECIALITEITEN** € 22,50 p.p. kinderen t/m 10 jaar € 9,75

OOK VOOR EEN FEESTELIJK DINER KUNT U BIJ ONS TERECHT OP 21 JUNI

Ingo en Alexandra Bulles Hilleslagerweg 2 Vijlen
zie ook www.vijlerhof.nl

Cadeautip:
Ontbijt-,
brunch- of
dinerbon
v.a. € 9,50

KEUKEN DAGELIJKS GEOPEND VAN 12.30 TOT 21.00 UUR

OOK UW ADRES VOOR EEN GEZELLIG FAMILIEDINER!

GRATIS WANDELROUTES!

De Klaproostour: inschrijving deze week nog mogelijk

SIMPELVELD - Op zondag 2 juli gaat voor de achtste keer de Klaproostour van start. Een prachtige rit voor oldtimers, cabrio's en liefhebbersauto's door ons Limburgse Heuvelland. Naast het genieten van de tourtocht (van zo'n

100 km) zijn het de onderlinge sfeer en uitstekende gerechten bij de restaurants waar u pauzeert die dit evenement al jaren tot een succes maken. Deze editie gaat de Klaproostour van start bij Kasteel Rijckholt, en loopt gedeeltelijk door de Voerstreek.

Dit jaar ondersteunt u met uw bijdrage de opknapbeurt van de Gerarduskapel in Wittem. Deze kapel trekt jaarlijks vele bezoe-

kers uit de regio en is door historie en symboliek van grote waarde voor de inwoners van het Heuvelland. Om de devotiekapel toekomstbestendig te maken is er een grote opknapbeurt nodig, waarvan de kosten zo'n € 150.000 bedragen. Door uw deelname draagt u hier aan bij! De eerdere gereden Klaproostours bewezen al dat er een perfecte combinatie van culinaire

verrassingen en een prachtige tourtocht wordt geboden: ook de komende editie, met als startlocatie Kasteel Rijckholt in Gronsveld, zal met uw deelname een succes worden!

Voor inschrijving en informatie kunt u terecht op www.klaproostour.nl. Inschrijven is mogelijk tot 17 juni.

VERVOERSCHEMA VRIJDAG 23JUNI EN ZATERDAG 24 JUNI

RIT 1 SIMPELVELD-BOCHOLTZ

19.30 - 20.05 - 20.40 - 21.15 - 21.50
19.35 - 20.10 - 20.45 - 21.20 - 21.55
19.40 - 20.15 - 20.50 - 21.25 - 22.00
19.45 - 20.20 - 20.55 - 21.30 - 22.05
19.50 - 20.25 - 21.00 - 21.35 - 22.10
19.55 - 20.30 - 21.05 - 21.40 - 22.15
20.00 - 20.35 - 21.10 - 21.45 - 22.30

Eindstation Feestterrein. Vanaf 24.00 uur rijdt de bus de rit terug

OPSTAPPLAATSEN

Simpelveld - Oranjeplein
Simpelveld - Rode Put
Simpelveld - Kloosterstraat
Bocholtz - Zandberg
Bocholtz - Steenberg
Bocholtz - Wilhelminastraat
Bocholtz - Heiweg

VERVOERSCHEMA ZONDAG 25JUNI

RIT 1 SIMPELVELD-BOCHOLTZ

13.30 - 14.00 - 18.00 - 18.30 - 19.00
13.40 - 14.10 - 18.10 - 18.40 - 19.10
13.45 - 14.15 - 18.15 - 18.45 - 19.15
13.50 - 14.20 - 18.20 - 18.50 - 19.20
13.55 - 14.25 - 18.25 - 18.55 - 19.25

Eindstation Feestterrein. Van 18.25 uur tot 19.25 uur en van 22.00 uur tot 23.00 uur rijdt de bus de rit terug

VERVOERSCHEMA MAANDAG 26 JUNI

RIT 1 SIMPELVELD-BOCHOLTZ

18.15 - 18.50 - 19.30 - 20.05 - 20.40 - 21.15 - 21.50
18.20 - 18.55 - 19.35 - 20.10 - 20.45 - 21.20 - 21.55
18.25 - 19.00 - 19.40 - 20.15 - 20.50 - 21.25 - 22.00
18.30 - 19.05 - 19.45 - 20.20 - 20.55 - 21.30 - 22.05
18.35 - 19.10 - 19.50 - 20.25 - 21.00 - 21.35 - 22.10
18.40 - 19.15 - 19.55 - 20.30 - 21.05 - 21.40 - 22.15
18.45 - 19.20 - 20.00 - 20.35 - 21.10 - 21.45 - 22.30

Eindstation Feestterrein. Vanaf 24.00 uur rijdt de bus de rit terug

OPSTAPPLAATSEN

Simpelveld - Oranjeplein
Simpelveld - Rode Put
Simpelveld - Kloosterstraat
Bocholtz - Zandberg
Bocholtz - Steenberg
Bocholtz - Wilhelminastraat
Bocholtz - Heiweg

Taxi van Meurs BV

TvM

VERVOERSCHEMA

VRIJDAG 23JUNI, ZATERDAG 24 JUNI EN MAANDAG 26 JUNI

RIT 2 HEUVELLAND - SIMPELVELD-BOCHOLTZ

VRIJDAG EN ZATERDAG

19.30 - 21.50
19.35 - 21.55
19.40 - 22.00
19.45 - 22.05
19.50 - 22.10
19.55 - 22.15
20.00
20.05
20.10
20.15
20.20
20.25
20.40
20.50
21.00
21.10
21.15
21.20
21.30

OPSTAPPLAATSEN

Lemiers - Bushalte Rijksweg
Nyswiler - Bushalte Rijksweg
Wahlwiler - Bushalte Rijksweg
Wittem - Klooster
Eijs - Kerk
Simpelveld - Oranjeplein1
Simpelveld - Rode Put
Simpelveld - Kloosterstraat
Bocholtz - Zandberg
Bocholtz - Steenberg
Bocholtz - Wilhelminastraat
Bocholtzerheide - Chinees (uitstapplaats)
Epen - Café Peereboom
Mechelen - Kerk
Vijlen - Kerk
Vaals - Busstation
Lemiers - Bushalte Rijksweg
Nyswiler - Bushalte Nyswilerberg
Baneheide - Grassère

MAANDAG

18.45
18.50
18.55
19.00
19.05
19.10
19.15
19.20
19.25
19.30
19.35
19.40
19.55
20.05
20.15
20.25
20.30
20.35
20.45

Eindstation Feestterrein. Vanaf 24.00 uur rijdt de bus de rit terug



Vaderdagontbijt en brunch in Vijlen !

VIJLEN - Niet alleen worden de moeders van Nederland elk jaar in het zonnetje gezet. Ook de vaders mogen wij niet vergeten, die krijgen elk jaar op vaderdag extra aandacht. Zondag 18 juni is het dit jaar vaderdag. Je zet je vader even in het zonnetje en laat zien dat hij op die speciale dag even centraal staat. Nog geen cadeau-tje kunnen bedenken? Trakteer vader dan eens op een heerlijk uitgebreid luxe ontbijtbuffet of een smakelijke feestelijke brunch! Een mooie gelegenheid om alle vaders eens flink in de watten te leggen.

Op zondagmorgen tussen 10 en 12 uur (inlooptijd tot 11 uur) serveren wij een uitgebreid luxe ontbijtbuffet, met o.a. broodjes, diverse soorten brood, croissantjes, ontbijtkoek, beschuit, jus d'orange, vruchtenyoghurt, muesli, gekookt ei, zoet beleg, kaas, vleeswaren, roomboter, margarine, melk, koffie of thee, Limburgse bloedworst, spek en ei, gemengd fruit en andere Limburgse specialiteiten. De prijs van dit buffet bedraagt € 13,50 per persoon. Kinderen t/m 10

jaar betalen € 6,50.

Tussen 13.00 en 15.00 uur (inlooptijd tot 14 uur) wordt bovenstaand buffet aangevuld tot een uitgebreid BRUNCHBUFFET met o.a. heerlijk kopje soep vooraf, gerookte zalm, Limburgse gerookte forel, ham met meloen, huzarensalade, rauw-kostsalades, zalm-mootjes in witte wijnsaus, varkenshaasje in romige mosterdsaus, Limburgs zuurvlees, frites, aardappelgratin, warme groenten, diverse soorten ijs, crème brullée, vruchtenbavarois, chocolademousse, panna cotta, gemengd fruit en slagroom. De prijs van dit buffet bedraagt € 22,50 per persoon. Ook serveren wij dit jaar speciaal kinderbuffetje met o.a. smilies, minisnacks, kipnuggets etc. Kinderen t/m 10 jaar betalen € 9,75. Reserveren wordt dringend aanbevolen. Tel. 043-3061710. Ook een leuke cadeautip: Niet alleen op vaderdag kun je iemand verwennen. Wij verzorgen ook ontbijt-, brunch-, of dinercheques vanaf € 9,50 voor u! Zie ook onze website www.vijlerhof.nl.

Vriendelijk uitnodigend:
Hotel-restaurant Vijlerhof,
Ingo en Alexandra Bulles.



Enthousiaste vrijwilligers gezocht voor de VVV Limburg winkel!

Wij zoeken enthousiaste vrijwilligers voor 1 of 2 dagen per week in de VVV Limburg Winkel te Vaals.

Ben je op zoek naar een afwisselende vrijwilligersbaan, reageer dan!

Meer informatie:
VVV Zuid Limburg
Edith Kurris
Tel. 043-6098501
edith.kurris@vvvzuidlimburg.nl




Je droomhuis vinden

en meteen weten waar je staat.

Bezoek ons Hypotheek Inlooppreekuur.
Je bent verliefd op een huis. Kom naar ons Hypotheek Inlooppreekuur*: elke donderdag in Nuth en Gulpen en elke 3e zaterdag van de maand in Bochtoltz. Onze adviseur beantwoordt je woonvragen, zodat jij direct weet waar je aan toe bent.
Loop vrijblijvend binnen, oriënteren is kosteloos.

Een aandeel in elkaar

*Meer info en tijden op: www.rabobankcentraalzuidlimburg.nl.



Rabobank

KERK- & FAMILIEBERICHTEN

WAHLWILLER

Parochie H. Cunibertus

Zondag 18 juni

11.00 uur: Jaardienst voor Coen van de Waarsenburg. Jaardienst voor Jo Thewissen. Jaardienst voor Anneke Severijns-Weerts en Johan Severijns. Voor Harry Weijkamp. Gezangen worden verzorgd door Donna Voce onder leiding van Hans Geerkens

Woensdag 21 juni

H. Mis vervalt

Mededelingen

Uw kerkbijdrage kunt u overmaken op NL92 RABO 0132 204 452 t.n.v. Cunibertus Parochie. Misintenties graag 3 weken van tevoren doorgeven via kerkbestuur.wahlwiller@gmail.com of aan een van de kerkbestuursleden. Voor pastorale zaken kunt u tot nadere berichtgeving terecht op telefoonnummer 043-4511243.

NIJSWILLER

Parochie St. Dionysius

Zaterdag 17 juni

geen H. Mis.

Zondag 18 juni

9:00 uur H. Mis. (Sacramentsdag). Als de weergoden ons goed gezind zijn vertrekt na de Eucharistieviering de jaarlijkse processie door ons dorp. Het kerkelijk zangkoor St. Caecilia en harmonie Excelsior zullen deze Eucharistieviering en processie muzikaal opluisteren. Voor de Beking van de Zondaars en tot Eerherstel van alle Beledigingen van het Onbevlekt Hart van Maria aangedaan. Voor Frans Frijns. (Off).

Pastorale zaken

pastoor A. Reijnen 043-4511243

Kerkbijdrage

NL18RABO0132292599

Misintenties

Kerkbestuursleden of

st.dionysius-nijswiller@ziggo.nl

EYS

Parochie H. Agatha

Vr. 16 jun.

19.00 uur: H. Vormsel te Wittem

Za. 17 jun.

19.00 uur: 1e Jaardienst Mia Bartholomé-Offermans. Gest. Jrd. Hub en Netta Huynen-Canisius. Wiel Gulpen en familie Boon-Laval en kinderen. Andrees Voncken en Bertien Lauvenberg en ouders Lauvenberg-Senden

Zo. 18 jun.

9.00 uur: Vertrek Sacramentsprocessie naar Piepert. Zeswekendienst Jan Sleipen. Lena Schreuders-Aarts. Geert Sprokel (collecte). Bertha Urlings-Jongen (collecte)

Pastorale zaken

pastoor A. Reijnen 043-4511243

HEUVELLAND

Protestante Gemeente

Op zondag Trinitatis, **zondag 11 juni**, is er om 10:00 uur een viering in de Toeristenkerk in Gulpen (Rosstraat 5). Voorganger is ds. Gerrit Ruiterkamp uit Wijchen. Het orgel wordt bespeeld door Christine Moraal uit Vaals. Er is kindernevendienst voor kinderen van de basisschool en oppas voor de allerkleinsten. Na afloop van de viering is er gelegenheid elkaar te ontmoeten bij een kop koffie/thee in de ontmoetingsruimte van de kerk. Meer informatie: www.maasheuveland.nl of ds. Harrie de Reus, tel. 06 2028 0345, dsdereus@ziggo.nl, www.facebook.com/DsHarrieDeReus

Meer informatie: www.maasheuveland.nl of ds. Harrie de Reus, tel. 043-8525225, dsdereus@ziggo.nl, www.facebook.com/DsHarrieDeReus

Dankbetuiging

Helaas is het voor ons onmogelijk om iedereen persoonlijk te bedanken voor het warme medeleven dat wij hebben gekregen na het overlijden van mijn verloofde, onze zoon, broer, schoonzoon en schoonbroer

Marcel Vanhommerig

Daarom willen wij u op deze manier laten weten dat uw aanwezigheid, de bloemen en de lieve kaarten ons erg goed hebben gedaan en een grote steun voor ons zijn

Saskia Stienen en Kaethe en Pierre Maar

In memoriam Piet Sauren

Op vrijdag 9 juni bereikte ons het droeve bericht dat ons lid Piet Sauren op 88 jarige leeftijd in het Verzorgingshuis Bocholtz was overleden.

Piet is in 1959 lid geworden van onze vereniging en was elftalleider, lid van de elftalcommissie en bestuurslid.

Eind zestiger jaren onderbrak Piet zijn lidmaatschap.

Na de sluiting van de mijnen trok hij met zijn gezin naar Apeldoorn. Na zijn terugkeer in 1995 werd hij meteen weer lid en maakte zich jarenlang verdienstelijk als lid van de groep, die wekelijks het onderhoud van onze accommodatie verzorgd.

We wensen zijn familie veel sterkte in het verwerken van het verlies van Piet.

Bestuur en leden RKvvdWZ



Kloosterbibliotheek: Viva La Musica!

WITTEM - Op zondag 18 juni - aanvang 15.00 uur - wordt in de schitterende Kloosterbibliotheek te Wittem een bijzonder concert uitgevoerd door het Rumpens Mannenkoor 1921 uit Brunssum, in samenwerking met een drietal aanstormende jonge talenten, uit drie verschillende disciplines:

- Myrthe Hendrix: zang
- Ivar Kassteen: trombone
- Enzo Kok: viool

Deze uitzonderlijke talenten treden niet alleen solo op. Ook zullen er diverse bijzondere muzikale interacties plaatsvinden met het mannenkoor.

Wat kunt u verwachten? Schitterende en verrassende koor-

muziek! Kortom een bijzonder gevarieerd en verfrissend programma, op hoogstaand niveau. De algehele muzikale leiding is in handen van dirigent Wim Schepers, waarbij de pianobegeleiding verzorgd wordt door Gerald Wijnen. De entreprijs bedraagt: € 7,50 per persoon.

Voorverkoopadressen:

- Bakkerij Meessen: Partijerweg 2, Partij/Wittem
- V.V.V. Gulpen: Dorpsstraat 27, Gulpen
- Sigarenzaak Hermans: Rumpenerstraat 5, Brunssum
- Gemeenschapshuis Concordia: Pr.Hendriklaan 386, Brunssum
- Wim Meesen secretaris RMK 1921: Tel. 06-53786509

Tevens is er de mogelijkheid voor verkoop op locatie: 18 juni aan de ingang van de Kloosterbibliotheek te Wittem.

PLOUMEN GROEN

ontwerp
onderhoud
aanleg advies

M: 06 46 165 652
T: +31 (0)45 544 4146
Prickart 41 | Bocholtz
E: ploumengroen@parolijjo.nl

RegioBank meest klantgerichte en klantvriendelijkste bank

Beste klanten,
hartelijk dank voor jullie waardering.



Adviesgroep Somers & Brabant BV

Heerlerweg 146, 6367 AH VOERENDAAL
Kloosterstraat 3 - 7, 6369 AA SIMPELVELD
T 045 - 544 04 48
E info@somersbrabant.nl
I www.somersbrabant.nl

Voncken makelaardij o.g. & financiële dienstverlening

Maastrichterlaan 75, 6291 EL VAALS
Rijksweg 113, 6271 AD GULPEN
T 043 - 308 85 00
E info@voncken-makelaardij.nl
I www.voncken-makelaardij.nl

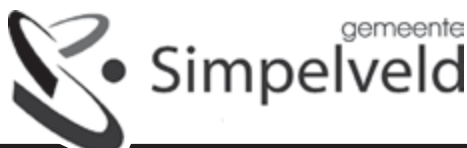
Wij zijn uw bank. RegioBank

Zelfstandig Adviseur

Markt 1, 6369 AH Simpelveld
Postbus 21000, 6369 ZG Simpelveld
Telefoon: 045 544 83 83 | www.simpelveld.nl

Wachtdienst openbare werken
(spoed buiten kantooruren) tel: 06-53503129

Informatie



2017
week 24

Tsezame preuve

De wereldwijde ontwikkelingen met hun vluchtelingenstromen zijn zichtbaar in onze dorpen. Dat zal niemand zijn ontgaan. Ook Simpelveld en Bocholtz hebben de afgelopen jaren nieuwe dorpsgenoten gekregen. Vele handen worden uitgestoken om hen een nieuw 'thuis' te geven en te helpen bij het inburgeren in een totaal onbekende omgeving. Daarbij wordt veel van hun eigen zelfredzaamheid verwacht. Het allerbelangrijkste is natuurlijk het leren van de Nederlandse taal. Overdag gaan kinderen en volwassenen daarvoor naar school. Maar dat is niet genoeg als ze niet tegelijkertijd in hun eigen omgeving het Nederlands kunnen oefenen.

Sinds enige tijd bestaat daarvoor in Simpelveld het taalcafé. Nederlandse vrijwilligers gaan in gesprek over allerlei onderwerpen uit het dagelijkse leven.

Vindt u het leuk om nader kennis te maken met onze nieuwe dorpsgenoten? Kom dan naar "tsezame preuve", een bijzondere ontmoetingsavond georganiseerd door statushouders en vrijwilligers van het "Taalcafé Simpelveld". De statushouders maken lekkere hapjes en drankjes voor u klaar. Alle inwoners van Bocholtz en Simpelveld zijn van harte uitgenodigd om samen te eten, te praten én elkaar beter te leren kennen. Door uw komst

laat u de "nieuwe" dorpsgenoten "preuve" hoe welkom ze hier zijn. Dat zal voor de statushouders hartverwarmend zijn. En u kunt zelf "preuve" van hun cultuur. Dat versterkt het "tsezame" in de beide dorpsgemeenschappen.

Datum: dinsdag 11 juli van 19.00-21.00 uur
Locatie: Rode Beuk in Simpelveld (Kloosterstraat 131)

De kosten bedragen 5 euro per persoon. Kaartjes zijn verkrijgbaar in "d'r Durpswinkel" in de "Rode Beuk" tot uiterlijk 30 juni a.s. U bent van harte uitgenodigd.



Openbare vergadering raadscommissie

Donderdag 22 juni 2017

Tijdstip: **19.00 uur**

Raadszaal gemeentehuis Simpelveld

Voorzitter: dhr. R. Erkens

Agendapunten

- ▶ Raadsvoorstel begroting 2018 GGD-ZL, 2^e begrotingswijziging 2017 en jaarrekening 2016
- ▶ Raadsvoorstel wijziging GR Kompas 2017
- ▶ Raadsvoorstel Kompas jaarverslag en jaarrekening 2016, beleidsplan 2017-2018, gewijzigde begroting 2017, primitieve begroting 2018 en meerjarenraming 2018-2021
- ▶ Raadsvoorstel jaarstukken 2016 en begroting 2018, meerjarenraming 2018-2021 GR WOZL
- ▶ Raadsvoorstel uitgangspunten aanbesteding 'begeleiding 2018'
- ▶ Raadsvoorstel aanbesteding Hulp bij Huishouden 2018
- ▶ Raadsvoorstel projectbesluit Stationstraat ongen. tussen huisnummer 27c en 27e te Simpelveld
- ▶ Raadsvoorstel projectbesluit Sint Remigiusstraat 2 te Simpelveld
- ▶ Raadsvoorstel eindrapportage landschapspark 'Simpelveld in de sporen van het Romeins verleden'
- Raadsvoorstel haalbaarheidsonderzoek kunstgras gemeente Simpelveld
- Raadsvoorstel vergroten BBB Bongerd uitvoeringskrediet

Dinsdag 27 juni 2017Tijdstip: **19.00 uur**

Raadszaal gemeentehuis Simpelveld

Voorzitter: dhr. R. Erkens

Agendapunten

- ▶ Raadsvoorstel vaststellen Algemene Plaatselijke Verordening
- ▶ Raadsvoorstel RUD programmabegroting 2018 en meerjarenraming 2019-2022 begrotingswijziging programmabegroting 2017 en meerjarenraming 2018-2021
- ▶ Raadsvoorstel ontwerpbegroting 2018 en jaarrekening 2016 Stadsregio Parkstad Limburg
- ▶ Raadsvoorstel jaarstukken 2016
- ▶ Raadsvoorstel Berap

Wilt u een vergadering van de raadscommissie bijwonen, dan bent u van harte welkom.

De volledige agenda en bijbehorende stukken kunt u inzien op de website: www.simpelveld.nl (klik op bestuur/gemeenteraad/vergaderschema).

De stukken liggen vanaf 9 juni 2017 ook ter inzage in het gemeentehuis.

Meepraten?

Meepraten kan in de commissievergaderingen. We hebben wel een

aantal spelregels:

- Inspreken kan alleen over een onderwerp van de agenda.
- Maximaal 10 minuten spreektijd (van gezamenlijke sprekers) per onderwerp.
- Inspreken over een besluit waartegen bezwaar en beroep openstaat is niet mogelijk.

Wilt u meepraten? Meld dit dan minimaal 48 uur voor aanvang van de vergadering bij de raadsgriffier via telefoonnummer 14 045 of griffier@simpelveld.nl onder vermelding van het onderwerp en uw adresgegevens.

Bekendmaking Kompas

Het Algemeen Bestuur van Kompas, gemeentelijk collectief voor werk, inkomen & zorg voor de gemeenten Simpelveld, Voerendaal en Nuth, komt op maandag 26 juni 2017 in openbare vergadering bijeen om 19.30 uur in het gemeentehuis te Nuth. Agenda en stukken liggen 6 dagen voorafgaand aan de vergadering ter inzage bij bovengenoemde gemeenten.

Gevonden voorwerpen

In mei 2017 zijn de volgende voorwerpen bij de gemeente Simpelveld in bewaring gegeven:

Denkt u de rechtmatige eigenaar te zijn, dan kunt u zich tijdens openingstijden melden aan de balie in het gemeentehuis.

Zaaknummer	Gevonden voorwerp	wanneer	waar
80165	1 sleutel	april	Minister Ruysstraat thv. huisnummer 70
80606	Baby sokje/schoentje	mei	Markt, tijdens weekmarkt

▶ Openingstijden klantcontactcentrum

Maandag t/m vrijdag: 08.30 tot 12.30 uur

Woensdagmiddag: 13.30 tot 19.00 uur

Tijdens de openingstijden kunt u vrij binnenlopen.

Maakt u liever van tevoren een afspraak? Dat kan tijdens openingstijden.

Bel voor een afspraak 045 544 83 83.

▶ Wmo-zorgloket

Voor alle (aan)vragen over de Wmo kunt u tijdens openingstijden terecht in ons klantcontactcentrum in het gemeentehuis in Simpelveld. U kunt ook telefonisch contact opnemen via telefoonnummer 045 544 83 83.

▶ Belastingloket

Al uw persoonlijke belastingzaken regelt u via het digitale loket

www.BsGW.nl. Telefonisch bereikt u BsGW op werkdagen tussen 08.30 uur en 17.00 uur via het nummer 088 – 8420420 (lokaal tarief).

▶ Jeugd en Gezin Simpelveld-Bocholtz

Ondersteuning voor kinderen tot 18 jaar: telefoon 045 544 83 83 of jeugdengezin@simpelveld.nl

▶ Klachten en meldingen

Voor klachten over een bestuurder of medewerker of voor meldingen over openbare ruimte kunt u bellen: 045 544 83 83.

▶ Spreekuur burgemeester en wethouders

Op afspraak: tel. 045 544 83 83.

▶ Spreekuur burgemeester en wethouders

Burgemeester mr. de Boer: op afspraak.
Wethouders Schleijsen, Gulpen en Hodinius: op afspraak. Tel. 14 045.

▶ Portefeuilleverdeling

Burgemeester mr. R. de Boer:

Algemeen Bestuur, Openbare Orde en Veiligheid, Rampenbestrijding, Handhaving Milieu en Bouw-

en Woningtoezicht, Economie, Financiën, Dienstverlening, Informatisering en Automatisering, Communicatie, Intergemeentelijke Samenwerking, Euregionale zaken, Personeel en Organisatie.

Wethouder W.J.H. Schleijsen:

Mobiliteit, Sport, Milieu, Wonen en Ruimtelijke kwaliteit

Wethouder M.J.J.M. Gulpen:

Werk en Inkomen (Sociale Zaken), Volksgezondheid, Maatschappelijke Ondersteuning, Ouderenzorg, Toerisme

Wethouder J.W.H. Hodinius

Jeugd- en Jongerenwerk, Welzijn, Onderwijs, Cultuur

Officiële bekendmakingen en mededelingen

► Ingediende aanvragen voor een omgevingsvergunning

Burgemeester en wethouders van Simpelveld maken bekend dat zij de volgende aanvraag voor een omgevingsvergunning, waarbij de reguliere voorbereidingsprocedure van toepassing is, hebben ontvangen:

- Voor: Restauratie monument
- Locatie: Bulkemstraat 1-3,
6369 XS Simpelveld
- Datum ontvangst: 23-05-2017
- Dossiernummer: 79582

Tegen de hierboven vermelde aangevraagde vergunning kunt u in dit stadium geen be-

zwaar of zienswijzen indienen. Deze mogelijkheid bestaat pas op het moment dat het college van burgemeester en wethouders een beslissing op de vergunningaanvraag heeft genomen. Voor informatie over deze aanvraag kan gebeld worden met de afdeling Dienstverlening, telefoon 14 045.

► Bekendmaking

Burgemeester en wethouders van Simpelveld maken bekend dat de jaarstukken 2016 met bijbehorende stukken aan de raad zijn aange-

boden. De raadsvergadering is op 6 juli 2017. De jaarstukken 2016 en de bijbehorende stukken liggen ter inzage in het gemeentehuis. Wilt u zelf een exemplaar van de jaarstukken dan kunt u die gratis downloaden

van onze website (via zoekvraag: jaarstukken 2016). Of u haalt een papieren versie in het gemeentehuis. De prijs hiervoor bedraagt € 28,00.

► Voornemen ambtshalve uitschrijving uit de basisregistratie personen van de gemeente Simpelveld (BRP)

Ten aanzien van de onderstaande persoon zijn wij voornemens over te gaan tot ambtshalve uitschrijving uit de BRP van gemeente Simpelveld. Uit onderzoek van de afdeling Dienstverlening is gebleken dat genoemde persoon niet heeft voldaan aan de verplichting gesteld in artikel 2.43 van de Wet BRP. In dit artikel staat dat de burger verplicht is om binnen vijf dagen voor vertrek naar het bui-

tenland hiervan schriftelijk aangifte te doen bij het college van burgemeester en wethouders van de woongemeente. De Algemene wet bestuursrecht geeft de gemeente de mogelijkheid om het voornemen ambtshalve uitschrijving te publiceren als de bekendmaking niet kan geschieden door toezending

aan belanghebbende.

Burgemeester en wethouders van Simpelveld hebben het voornemen de volgende persoon per de hieronder aangegeven datum uit te schrijven uit de basisregistratie personen (BRP).

<i>Naam</i>	<i>geb. datum</i>	<i>datum uitschrijving</i>
* Hoeben, G.J.J.	16-08-1960	07-06-2017

Belanghebbende kan ten aanzien van dit voornemen tot 6 juli 2017 schriftelijk een

zienswijze indienen en/of aangifte doen van de verhuizing naar een nieuw adres.

**Volg ons op
Twitter, Facebook
en Instagram**



**Bezoek ook onze website
www.simpelveld.nl**

BS de Meridiaan 5e van Limburg (en stukje Brabant)

SIMPELVELD - Afgelopen woensdag, 7 juni j.l., hebben de meisjes van het schoolvoetbalteam van de Meridiaan een zeer knappe prestatie geleverd door vijfde te worden tijdens de districtsfinale van het KNVB schoolvoetbaltoernooi. Om 12.00 uur werd er vanaf school met een touringcar vol spelers en supporters vertrokken naar het Noord-Limburgse Tegelen, waar de districtsfinale gespeeld zou worden. Er hadden zich in de categorie meisjes groep 7/8 zes teams geplaatst voor deze finaleronde. Elk team vertegenwoordigde één van de zes regio's horende bij het KNVB district Zuid 2. Wij waren al vroeg aanwezig, zodat er genoeg tijd was om de tegenstanders te bekijken. Het zou in ieder geval al een stuk lastiger worden dan de vorige

ronde, want het niveau was een stuk hoger. De eerste wedstrijd speelden we tegen basisschool St. Martinus uit Welten. Deze wedstrijd eindigde in een doelpuntloos gelijkspel. De volgende wedstrijd speelden we tegen BS de Kreek uit het Brabantse Reek. We kwamen al vroeg op achterstand, maar de dames lieten zich niet uit het veld slaan. Nadat we het team op verschillende plaatsen hadden gewijzigd, werd er vervolgens ook heel goed gevoetbald. Dat resulteerde in twee knappe doelpunten van Sophie. Samen met Fee was zij voorin een constante plaag voor de verdediging van de tegenstander. Deze wedstrijd eindigde dan ook in een 2-1 overwinning. Achtereenvolgens speelden we daarna nog tegen de Dobbelssteen uit Se-



venum, BS Muldershof uit Beek en Donk (Noord-Brabant) en BS de Kerneel uit Nederweert. Deze wedstrijden eindigden in respectievelijk 0-1, 0-0 en 0-1. Deze resultaten zorgden ervoor dat wij vijfde werden in de eindstand met 5 punten. Na afloop kregen de meiden een prachtige

beker en allemaal een medaille uitgereikt. We zijn in ieder geval erg trots op onze meiden, want zij hebben onze school zeker op de kaart gezet. En behalve de vier dames uit groep 8, mag het grootste gedeelte van het team volgend jaar weer meedoen. We kijken er al naar uit!



SPORTNIEUWS uit de regio!

rkvv WZ

Seizoensafsluiting

Het zit er weer op, het seizoen 2016-2017. WZ kan er met een heel tevreden gevoel op terugkijken, zowel bij de senioren als de jeugd. Op zaterdag 17 juni gaan we dan ook op spetterende wijze afsluiten.

Op het middaguur start de jeugd met een heus bootcamp circuit. Tijdens dit circuit zullen de teams alles uit de kast moeten halen wat ze aan inventiviteit, kracht en souplesse hebben. Om vier uur gaat de barbecue aan en om vijf uur is de prijsuitreiking en huldigt de jeugdafdeling de kampioenen.

Om half zeven zijn de senioren aan de beurt. In teams van zes strijden de deelnemers om goudstukken. De goudstukken zijn nodig om de WZ mascotte 't Juupje vrij te kopen. Direct aansluitend aan de bezoeken van 't Juupje aan de communicantjes is hij namelijk door enkele snood-

aards ontvoerd. In de diverse spellen stellen de organisatoren de deelnemers zwaar op de proef wat intelligentie, geheugen, kennis en behendigheid betreft.

WZ Sponsoravond

WZ hield op maandag 29 mei de jaarlijkse sponsoravond op een bijzondere locatie, Huize Damiaan, misschien beter bekend als het klooster op de Plaar, waarin nu de International Butler Academy is gevestigd.

De gasten werden buiten al op bijzondere wijze ontvangen door de butlers in opleiding. In de feestzaal stonden de koffie en de gebakjes klaar. Rond de klok van half acht kon Roger Wetzels de gasten officieel welkom heten. Hij gaf vervolgens het woord aan de eerste spreker, Robert Wennekes, eigenaar-directeur van de Butler Academy.

De heer Wennekes schetste zijn weg van restauranthouder naar zijn huidige positie. Na zijn opleiding in Engeland werkte hij bij de familie Swarowski (kristal) en op de Amerikaanse ambassade in Berlijn. Een spectaculair onderdeel van zijn verhaal vormde de line up van de voltallige groep butlers in opleiding. De butlers

stelden zich voor en het bleek dat ze werkelijk uit alle windstreken van de wereld komen.

Na de pauze was het woord aan Marco Boogers, die de gasten meenam op de VVV trap omhoog. De Venlose voetbalclub bereidt zich voor op het komend seizoen in de eredivisie.

Vervolgens vertelde voorzitter Huub Schepers iets over de huidige stand van zaken bij WZ en over de ambities van de voetbalclub. Om deze ambities waar te kunnen maken heeft WZ de sponsors hard nodig en hij dankte dan ook de aanwezige sponsors voor hun steun aan de vereniging.

De gasten bleven tenslotte nog enkele uurtjes gezellig nababbelen onder het genot van een hapje en een drankje.

Laatste training

Op donderdag 1 juni trainde de selectie voor de laatste maal in het seizoen 2016-2017. Dit was ook meteen de laatste training van het eerste en tweede elftal onder de trainers Paul van Putten en Xavier Vaessen. Paul vertrekt naar KVC Oranje en Xavier naar RKSVB.

Na de training sprak voorzitter

Huub Schepers beide heren nog even toe, dankte hen voor hun grote inzet en enthousiasme en wenste hun veel succes in hun verdere trainersloopbaan. Namens de vereniging WZ kregen de beide trainers een dinerbon en een boeket bloemen.

Adieu Paul en Xavier en bonne chance!!

WZ 60 jaar

In 2019 viert WZ haar 60 jarig bestaansfeest. Het lijkt nog wel ver weg, maar WZ is toch al begonnen met het formeren van een feestcomité, dat het feest gaat voorbereiden en tijdens het feest alles in goede banen gaat leiden. We prijzen ons bijzonder gelukkig dat we het dagelijks bestuur van het feestcomité kunnen voorstellen. Wim Possen gaat de voorzittershamer hanteren en Jo Smeets vervult de functie van secretaris. De penningen zullen in goede handen zijn van penningmeester Wim Huppertz. Nog vóór het eind van deze zomer zouden we graag de functies in het feestcomité van namen voorzien hebben.

Programma

Zaterdag 17 juni

12.00 uur: Seizoensafsluiting jeugd

18.30 uur: Seizoensafsluiting senioren

Zondag 2 juli

09.00 uur: Jubilarissendag



Spellencircuit de 7 van 77 voor de jeugd van 6 t/m 12 jaar

In het kader van de jubileumfeestiviteiten ter gelegenheid van het 40 jarig bestaan van de Bocholtzer Badmintonclub BBC'77 komt de jeugd ook uitgebreid aan hun trekken. Op zaterdag 24 juni wordt er een heus spellencircuit georganiseerd onder de naam "de 7 van 77" in en om het feestpaviljoen op de parkeerplaats van de sportvelden aan de Bocholtzerheide.

Aan dit spellencircuit kan worden deelgenomen door de kinderen in de leeftijdscategorieën 6 t/m 12 jaar overeenkomstig basisschool groepen 3 t/m 8 van Simpelveld en Bocholtz. Heb je deze informatie niet op school gekregen of woon je in Bocholtz of Simpelveld, maar ga je elders naar school, dan kan aanmelding voor het spellencircuit op onderstaande manier.

Kinderen die interesse hebben kunnen zich aanmelden via het volgende e-mailadres:

spellenmiddag@40jaarbbs77.nl

onder vermelding van:

- Voornaam/roepnaam
- Achternaam
- Meisje of jongen
- Leeftijd
- Telefoonnummer

Of bellen met Ramon Niese tel. nr. 06-10012374. Zij krijgen dan zo snel mogelijk bericht over het afhalen van de witte T-shirts.

De bedoeling is dat de deelnemers aan het spellencircuit deze T-shirts thuis beschilderen of met viltstiften van tekeningen en kleuren voorzien. Tekst mag ook. Het is uiteraard vanzelfsprekend dat er geen aanstootgevendende teksten, tekeningen of tekens gebruikt worden! Het is wel de bedoeling dat het logo, dat al is voorgedrukt op het shirt, volledig zichtbaar blijft. Deze 'versierde' T-shirts moeten worden gedragen op 24 juni tijdens de deelname aan het spellencircuit.

Deelname spellencircuit:

- Je mag zelf een team van maximaal 6 kinderen samenstellen. Probeer zoveel mogelijk samen met vriendjes of vriendinnetjes

teams te maken. Dit mag gemengd (jongens en meisjes), of alleen jongen of alleen meisjes. Wel bij de samenstelling graag rekening houden met de leeftijdscategorieën: groep 3 + 4, groep 5 + 6 of groep 7 + 8. Je mag ook een team samenstellen met alleen kinderen uit groep 3, 4, 5, 6, 7 of 8.

• Als je geen team van 6 kinderen bij elkaar krijgt, mag je je uiteraard toch opgeven; alleen, met 2, 3, 4, of 5 kinderen. De organisatie zal dan zelf deze kinderen indelen en samenvoegen tot teams van maximaal 6 kinderen.

• Aanmelden kan tot en met dinsdag 20 juni 2017 door te mailen naar spellenmiddag@40jaarbbs77.nl of te bellen met Ramon Niese 06-10012374

Wij hopen dat jullie met zoveel mogelijk vriendjes en vriendinnetjes aan deze actieve en leuke spellenmiddag zullen deelnemen!!

Seniorenmiddag

Een van de onderdelen van dit feest is de seniorenmiddag die op vrijdag 23 juni a.s. wordt gehouden. Vanaf 11:30 uur worden de

gasten ontvangen en om 12:00 uur start een gevarieerd programma met diverse artiesten op het gebied van zang en entertainment. Omstreeks 12:30 uur wordt de deelnemers frietjes met snacks aangeboden en om 15:00 uur wordt koffie met vlaai geserveerd. Omstreeks 16:30 u wordt de gezellig middag afgesloten. De kosten voor deze seniorenmiddag zijn € 8.50 per persoon. Deze prijs is inclusief friet, snacks, koffie en gebak en 1 consumptie. De entreekaarten voor deze middag zijn in Bocholtz te koop Bij "Op de Boor" Wilhelminastraat 19, van maandag tot en met vrijdag-morgen tussen 10 uur en 12 uur en van maandag tot en met vrijdagmiddag tussen 13 uur en 16 uur. In Simpelveld zijn de kaarten te koop in d'r Durpswinkel, Kloosterstraat 131, op maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag-morgen tussen 10 uur en 12 uur en maandag, dinsdag, en woensdagmiddag tussen 14 uur en 16 uur. Dit geldt ook voor de mensen die zich schriftelijk hebben aangemeld bij Ruud Vandberg.